

『いろどり 生活の日本語』『みんなの日本語』対応表



これは『みんなの日本語』初級Ⅰ～Ⅱの各課と『いろどり 生活の日本語』（以下、『いろどり』）入門～初級Ⅱの聴解、会話練習の対応表です。

『みんなの日本語』の初級Ⅰの1課から初級Ⅱの50課の順に、会話、聴解練習として使える『いろどり』の練習が書いてあります。

『いろどり』は外国人が日本で生活や仕事をする際に必要となる基礎的な日本語のコミュニケーション力を身につけるための教材です。

『いろどり』だけでも勉強できますが、他の教材といっしょに使うことも可能です。『みんなの日本語』以外の教材をお使いの場合でも、対応表の文法項目を目安に『いろどり』をご活用いただけます。

『いろどり』（ベトナム語版）は下記より無料でダウンロードできます。ぜひお使いください。

<https://jpf.org.vn/irodori>

わからなくてもチャレンジする『いろどり』

『いろどり』には『みんなの日本語』でまだ習っていない言葉や文法があります。習っていない文法、ことばがあっても、説明せずに、まず問題にチャレンジしてみましょう。日本の会社の人や、友達はいつも説明してくれません。わからないことばがあっても、チャレンジしなければなりません。

『いろどり』を使って練習すると、「わからないことに慣れる」、「わからなくてもチャレンジする」習慣を身につけることができます。



『いろどり』を効果的に教えるために！

①アイコン



聴解



会話

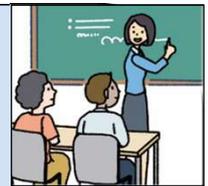
『いろどり』の練習には、上のような練習の種類を表したアイコン(絵)がついています。練習をするまえにクラスで、何の練習かを確認してください。

注意！

『いろどり』の中では「話す」練習ですが、対応表では「聞く」として書いてある練習があります。習っていないことばや文法が多く、話す練習をするのは難しい場合、対応表では「聞く」に入れています。

②Can-doの確認

各練習のはじめにCan-doがあります。練習をする前に、必ずその練習のCan-doをクラスで読んでください。学習者といっしょに「だれと、どこで、何をするか」を確認してください。確認はベトナム語でも大丈夫です。



『いろどり』の聞く練習

練習の中のことば、文法が全てわかるまで練習する必要はありません。Can-doを達成するために、大切な情報を聞き取ることができればいいです。

『いろどり』の話す練習

文法、ことばなどを少し間違えてもCan-doが達成できればいいです。教科書の会話を覚えるのではなく、学習者が言いたいことが言えるようになることが目標です。



(聴解・会話授業用) 『いろいろ』 『みんなの日本語 初級I』 対応表



マークの説明 ★：まだ習っていないことば、文法があって、少し難しい

☆：まだ習っていない文法があるが、表現として覚えたほうがよい

表記の説明 「文法」欄に書いてある文法は、『いろいろ』の文法ノートの書き方で書かれています

赤字：みんなの日本語で習わない/その課までにまだ習っていない文法・語い

()：文法ノートには書いていないが、()の中に書いてある表現・文法の練習として使える

みんなの日本語I		『いろいろ』		文法		
課	レベル	課	Can-do	Can-do内容		
1	聞く					
		入門	1	1	人に会ったとき、あいさつをすることができる	(・挨拶)
	話す	入門	1	2	人と別れるとき、あいさつをすることができる	(・挨拶)
		入門	1	3	人にお礼を言ったり、謝ったりすることができる	(・挨拶)
		入門	3	8	名前や出身などを言って、簡単な自己紹介をすることができる	・Nです ・N1はN2です ・【場所】から来ました
入門	3	10	はじめて会った人に、名前や出身などを質問したり、質問に答えたりすることができる	・Nは? ・Sか? ・Nも ・Nじゃないです		
2	聞く					
3	聞く	入門	16	66	商品の値段を聞いて、理解することができる	(・いくら ・~円)
		入門	6	22	ファストフード店で、注文することができる	・N、お願いします/ください
	話す	入門	13	53	駅名を知らせる車内アナウンスを聞いて、よくわからないとき、ほかの人に質問することができる	・ここは【場所】ですか?
		入門	16	67	店の人に値段を質問して、その答えを理解することができる	・これ/それ/あれ(は)いくらですか ・この/その/あのN
4	聞く	入門	9	36	職場で、1日のスケジュールについての簡単な説明を聞いて、理解することができる	・【時間】から【時間】まで
話す	入門	9	35	起きる時間や寝る時間を質問したり、質問に答えたりすることができる	・【時間】に/ごろV-ます	
5	聞く					
6	話す	入門	13	52	電車やバスなどが自分の行きたいところに行くかどうか質問して、その答えを理解することができる	・この【乗り物】は【場所】に行きますか?
		入門	8	31	職場の部屋を案内してもらいながら、簡単な説明を聞いて、何の部屋かわかる	・【場所】でV-ます
7	話す	入門	5	19	朝ご飯に何を食べるか質問したり、質問に答えたりすることができる	・NをV-ます ・(Nは)V-ません/V-ないです ・いつも/よくV-ます あまりV-ません
		入門	11	46	休みの日に何をするか、質問したり、質問に答えたりすることができる	・いつも/たいてい/よく/ときどきV-ます あまり/ぜんぜんV-ません ・【人】と【場所】でV-ます
		入門	17	71	休みの日にしたことを質問されたとき、簡単に答えることができる	・V-ました/V-ませんでした ・何も/どこにもV-ませんでした
8	聞く					
9	話す	入門	2	7	日本語の言い方がわからないとき、どう言えばいいか質問して、その答えを理解することができる	(これは日本語で何ですか/何と言いますか ~は日本語で何ですか/何と言いますか)
		入門	7	28	どこに住んでいるか、家はどうか質問されたとき、簡単に答えることができる	・ナA-です/IA-いです
		入門	7	29	どんな家に住んでいるか質問したり、質問に答えたりすることができる	・ナA-じゃないです/IA-くないです
入門	14	59	町のいろいろな場所を案内されたとき、相手に感想を伝えることができる	・ナA-な/IA-いNです		
10	話す	入門	2	6	日本語やほかのことばができるかどうか質問したり、質問に答えたりすることができる	(N【言語】、わかりますか/できますか)
		入門	5	16	食べ物の好き嫌いを聞かれたとき、答えることができる	・Nが好きです ・Nは好きじゃないです
		入門	5	17	日本の食べ物について、好き嫌いを質問したり、質問に答えたりすることができる	・Nが好きです ・Nは好きじゃないです ・Nはちょっと…
		入門	11	44	趣味について質問されたとき、簡単に答えることができる	・Nは何ですか?
		入門	11	45	趣味や好きなことを質問したり、質問に答えたりすることができる	・どんなN ・あまりナA-じゃないです/IA-くないです
11	話す	入門	7	27	家や部屋に必要なものがそろっているか質問して、確認することができる	・(N)はあります/ありません
		入門	8	32	人の居場所を質問したり、質問に答えたりすることができる	・【人】は【場所】にいます ・(【人】は)いません/いません
		入門	8	33	職場などで、ものの置き場を質問したり、質問に答えたりすることができる	・【ものは】ここ/そこ/あそこにあります ・Nの【位置】にあります
		入門	14	57	外出先で、トイレやATMなどの場所を質問することができる	・【場所】にN(は)ありますか?
		入門	14	58	自分のいる場所を、電話で相手に伝えることができる	・Nの【位置】にいます
12	話す	入門	7	26	家の中を案内してもらいながら、簡単な説明を聞いて、間取りを理解することができる	・ここは【場所】です ・【場所】にNがあります ・【場所】にNが【数】あります
		入門	6	24	飲食店で、料理を注文したり、お皿やグラスなど、ほしいものを頼んだりすることができる	・N、【数】をお願いします/ください ・N(は)ありますか?
		入門	13	54	家から職場までの交通手段や所要時間を言うことができる	・【乗り物】で来ます ・【時間/期間】かかります
		入門	16	69	コンビニのレジで、はしをつけるか、袋に入れるかなどの質問に答えることができる	(・N、【数】をお願いします/ください)
13	話す	入門	17	72	休みの日にしたことやその感想を質問したり、質問に答えたりすることができる	・何も/どこにもV-ませんでした ・ナA-でした/IA-かったです
		初級1	3	10	自分が好きな季節とその理由について、簡単に話すことができる	・いちばんナA-です/IA-いです ・IA-いのが好きです ・IA-いのが苦手です ・ナA-です/IA-いだから ・S1から、S2 ・N1やN2 ・N1とか(N2とか)
		初級1	4	11	天気の話に触れながら、あいさつをすることができる	・Sね ・N/ナA-でした/IA-かったです
		初級1	11	36	ホームパーティーなどをするとき、何を買い揃えたいか話し合うことができる	・N1とN2(と)、どっちがいいですか? ・S。どれがいいですか? ・Nのほうがいいです ・【疑問詞】でもいいです
13	話す	入門	12	50	相手を誘ったり、誘われたりしたとき、自分の都合を言うことができる	・V-ませんか? ・V-ましょう ・V-に行きます
		入門	15	61	必要なものがあるとき、どこで買えばいいか、ほかの人に質問して、その答えを理解することができる	・Nがほしいんですが
		入門	15	63	ショッピングセンターなどで、ほしいものがどこにあるか、店の人に質問して、その答えを理解することができる	・Nがほしいんですが
		入門	18	76	休みの日にしたいことを質問したり、質問に答えたりすることができる	・V-たいです ・どこかV-ます

みんなの日本語 I		『いろいろ』			文法
課	レベル	課	Can-do	Can-do内容	
14	聞く	入門	10 39	職場で、短い簡単な指示を聞いて、何をすればいいか理解することができる	・V-てください/V-て/V-てくれる？
		初級1	6 17	ほかの人に道をたずねて、その答えを理解することができる	・Nに行きたいんですが… ・Vて、～ ・N1じゃなくて、N2
	話す	入門	10 40	職場で指示を受けたとき、大切な点を確認したり、聞き返したりすることができる。	・Nですな
		初級1	6 19	車に乗せてもらったときなどに、目的地までの行き方を伝えることができる	・Vて、～(てください)
15	聞く	初級1	14 49	仕事の持ち場を離れるとき、周りの人に許可を求めることができる	(～てもいいですか)
	話す	入門	4 13	住んでいるところや年齢などを質問したり、質問に答えたりすることができる	・【疑問表現】 ですか？ ・【場所】に住んでいます
		入門	4 14	写真を見ながら、その人がだれかなどの簡単な質問をしたり、質問に答えたりすることができる	・【疑問表現】 ですか？ ・N1のN2
		入門	10 42	職場などで、借りたものがあるとき、貸してもらるように頼むことができる	・N、貸してください/借りてもいいですか/いいですか/ありますか
		初級1	1 03	日本でしている仕事について、簡単に話すことができる	・V-ています
16	聞く	入門	13 55	目的地までの行き方を質問して、その答えを理解することができる	・【場所】で【乗り物】に乗ります/を降ります ・【場所】から【場所】まで
	話す	初級1	2 05	休みの日の過ごし方について、質問したり、質問に答えたりすることができる	・【人】と【場所】でV-ます ・V1-て、V2
		初級1	5 14	住んでいる町の感想を簡単に話すことができる	・Nで/ナA-で/イA-くて～
		初級1	9 28	日本語の勉強について、感想やコメントを言うことができる	・N1はN2がナA/イA-いです ・N1は、～。 (でも、)N2は、～
17	聞く	初級1	15 53	病院で、医者の指示を聞いて理解することができる	・V-ないてください
18	話す	初級1	2 04	趣味や好きなことについて、簡単に話すことができる	・V-ることです ・V-るのが好きです
19	聞く	初級1	3 08	日本の四季についての短い動画を見て、季節の特徴を理解することができる	・Nに/ナA-に/イA-くなります
	話す	初級1	8 24	相手の経験や興味をたずねながら、食事や買い物、イベントなどに誘うことができる	・もうV-ました ・V-たことがあります ・V-に行きませんか
		初級1	3 09	自分の国の季節の特徴について、簡単に話すことができる	
20	聞く	初級1	5 15	町のおすすめの場所について質問して、その答えを理解することができる	・Nだ/ナA-だ/イA-いけど、～
	話す	入門	5 18	飲み物をすすめられたとき、何を飲むかなど、答えることができる	・V-ますか？ V-る？
		入門	15 64	友人などと買い物しながら、商品について簡単にコメントし合うことができる	・ナA-/イA-いですね ナA!/イA-い!
		初級1	1 01	久しぶりに会った人とあいさつをすることができる	・丁寧体・普通体
21	話す	入門	12 49	イベントなどに行くかどうか質問したり、質問に答えたりすることができる	・【日時】に【場所】で【イベント】があります ・N(目的)に行きます
22	話す	初級1	17 62	お土産を渡すとき、それは何か、どんなものか、簡単に説明することができる	・V(普通形)+N
	初級2	2 05	人を探している場面、その人の特徴を言って教えたり、特徴を聞いてどの人が特定したりすることができる	・N1はN2がナA/イA-いです ・V-ている+人 ・Sよ	
23	話す	初級1	13 45	職場で、機械の使い方などについて質問して、その答えを理解することができる	・～んですが… ・V-そうです ・V-たいとき～
24	話す	初級1	17 63	自分の持ち物について、どこで買ったか、だれにももらったかなどを話すことができる	・【人】に【物】をもらいます ・【人】に【物】をくれます
	初級2	18 78	送別会などで、簡単なエピソードを入れながら、お礼のあいさつをすることができる	・V-てもらいます ・V-てくれます	
25	話す	初級2	7 29	地域のイベントやお知らせの内容について質問して、その答えを理解することができる	・～たら、～

☆

★

☆

★

(聴解・会話授業用) 『いろいろ』 『みんなの日本語 初級II』 対応表



マークの説明 ★: まだ習っていないことば、文法があって、少し難しい

☆: まだ習っていない文法があるが、表現として覚えたほうがよい

表記の説明 「文法」欄に書いてある文法は、『いろいろ』の文法ノートの書き方で書かれています

赤字: みんなの日本語で習わない/その課までにまだ習っていない文法・語い

(): 文法ノートには書いていないが、()の中に書いてある表現・文法の練習として使える

みんなの日本語 II		『いろいろ』		文法	
課	Can-do	Can-do	Can-do内容		
26	聞く	初級1	6 18	電話で道をたずねて、その答えを理解することができる	(・～んですが ・【疑問詞】V-たらいですか)
		初級2	9 38	日本の年中行事について、何をするか、何を食うかなどを、聞いて理解することができる	・～んですか?
	話す	初級1	9 29	日本語で困ったときなどに、ほかの人に手伝いを頼むことができる	・V-てもらえませんか? ・V-方
		初級1	10 33	地域の日本語教室について、友人に質問したり、質問に答えたりすることができる	・V-たいんですが… ・【期間】(に)～回 ・V-ましょうか
		初級1	13 43	職場で困ったことがあったとき、上司などに状況を伝えることができる	・～んですが…
		初級1	14 50	職場で、休暇を取りたいときなどに、事前に許可を求めることができる	・V-てもいいでしょうか ・V-なければなりません ・～んです
		初級1	15 52	病院で、自分の症状を簡単に伝えることができる	・～んです
27	聞く	初級2	5 19	日本の観光地についての簡単な紹介を聞いて、そこがどんなところか、何ができるかなどを理解することができる	・V-(られ)ます (可能形)
		初級2	7 31	地域のイベントに誘われたときなどに、内容について質問したり、その答えを理解したりすることができる	・～たら、～ ・V-(られ)ます (可能形)
28	話す	初級2	9 39	年末年始などの休み中に何をしたか、どうだったかなどを簡単に話すことができる	・Nしか+否定文 ・Nだけ ・V-たりして、～ ・V-なくちゃならない ・V-れます (可能形) *ら抜き
	聞く	初級2	9 40	自分の国の祭りや行事について、簡単に紹介することができる	・S+人が～ ・V-ながら～ ・Nによって
29	話す	入門	18 79	旅行先でしたことやその感想について、簡単に話すことができる	・S1。それから、S2 ・S1。それに/でも、S2
	話す	初級2	2 07	好きな有名人について、好きな理由や好きになったきっかけを簡単に話すことができる	・S1、～
29	聞く	初級2	11 49	落とし物をしたとき、特徴や落とした場所などを伝えることができる	(・自動詞・他動詞)
		初級1	11 37	店の人などに、食べ物や消費期限について質問して、その答えを理解することができる	・自動詞・他動詞
30	話す	初級1	12 41	料理について、味や材料などを質問したり、質問に答えたりすることができる	・IA-くて～/くなくて～ ・自動詞・他動詞 ・IA-くないですか?
	聞く				
31	話す				
	聞く				
32	話す	初級2	6 24	旅行先で会った人に、旅行の予定などを簡単に話すことができる	・V-るつもりです
	聞く	初級1	4 12	天気予報を聞いて、だいたいの内容を理解することができる	・V-ています ・N/ナA-/IA-い/V-るでしょう
33	話す	初級2	5 21	計画中の旅行について、ほかの人にアドバイスを求めたり、アドバイスをしたりすることができる	・【疑問詞】V-たらいですか? ・V-た/V-ないほうがいいです
	聞く	初級1	10 34	日本語教室に参加する前に、学習歴や学習希望などについての簡単なインタビューに答えることができる	・聞き返し(～はどういう意味ですか) ・Nのとき/ナ-なとき/IA-いとき～
初級1		18 66	人への贈り物を選ぶとき、何にするか話し合うことができる	・【人】に【物】をあげます ・S(普通形)と言っていました ・S(普通形)と思います	
初級2		5 20	友人と旅行の計画を話し合うことができる	・～ところ ・S(普通形)って聞きました/言っていました	
34	聞く	初級1	15 55	薬の説明を聞いて、用法や注意点を理解することができる	・V(普通形)+N ・V-る前に、～/V-たあと、～ ・～とき(に)、～
		初級2	4 15	料理の食べ方の説明を聞いて、理解することができる	・V-て/V-ないで、～
	話す	初級1	8 25	いっしょに外出しているとき、次に何をするか、どこに行くか、話し合うことができる	・Nの前に、～/Nのあと(で)、～ ・V-たいんですが…
		初級2	4 16	料理の食べ方について、質問したり、質問に答えたりすることができる	・V-ちゃだめです ・V-てから、～
35	話す	初級2	4 17	自分の国の料理について、料理の特徴、材料、食べ方などを、簡単に紹介することができる	(・V-て、～)
	聞く	初級2	4 14	おすすめの飲食店についての紹介を聞いて、店の特徴を理解することができる	・Nなら、～
36	話す	初級2	10 43	日本の結婚式やお葬式などのマナーや習慣について質問して、その答えを理解することができる	・【疑問詞】V-はいですか?
	話す	初級2	15 67	ごみの捨て方について質問して、その答えを理解することができる	・【疑問詞】V-はいですか?
37	聞く	初級2	10 44	日本と自分の国のマナーや習慣の違いについて、質問したりコメントしたりすることができる	・V-ては/V-ちゃいけません/だめです ・V-なくちゃ ・V-る/V-ないように、～
		初級2	16 69	防災訓練の説明や指示を聞いて、やり方や注意点を理解することができる	・V(命令形)/V-るな(禁止の命令形) ・V-ないようにしてください
	話す	初級1	16 58	自分が健康のために気をつけていることを話すことができる	・V1-たり、V2-たります ・V-る/V-ないようにしています
		初級2	17 73	日本に来てからのできごとや生活の変化について、簡単に話すことができる	・V-(られ)るようになりました
38	話す	初級2	17 74	職場の人などに、最近の仕様の様子などについて簡単に話すことができる	(・～ようになりました)
	聞く	初級2	7 30	地域の無線放送で、イベントなどのお知らせを聞いて、主な情報を理解することができる	・V-(ら)れます (受身)
話す		初級2	13 55	施設などを案内されたとき、そこに何かがあるか、どんなことができるかを、聞いて理解することができる	・V-(ら)れます (受身)
	37	話す	初級2	10 45	異文化体験のできごとを簡単に話すことができる
話す		初級2	11 48	買い物中などにトラブルがあったとき、周りの人に伝えることができる	・NをV-(ら)れます ・S(普通形)かもしれません ・V-てしまいました
38	聞く				
	話す	初級2	3 11	飲食店で、店の人に、座席や注文などの希望を伝えることができる	ナA-な/IA-い/V-るのは、Nです

みんなの日本語 II		『いろいろ』			文法	
課		課	Can-do	Can-do内容		
39	聞く					
	話す	初級1	14	48	職場に、電話で休みや遅刻の連絡をすることができる	・Nで/ナA-で/イA-くて/V-て、～ ・S1。それで、S2
		初級2	3	10	いっしょに食事をする人や店の人に、自分の食べられないものと、その理由を伝えることができる	・S1ので、S2 ・Sよね
		初級2	6	26	旅行の感想を簡単に話すことができる	・V-(られて)、～/V-(られ)なくて、～ ・S1し、S2し、～ ・V-る/V-ている/V-たとき、～
40	聞く	初級1	10	32	役所の窓口などで、興味のある講座について質問して、その答えを理解することができる	・V-てみたいんですが…
		初級2	16	71	災害にあったときに、周りの人に質問して、必要な情報を得ることができる	・V(普通形)かどうか、～
	話す	初級1	12	40	食べ物をすすめられたとき、食べて感想を言うことができる	・イA-くて/イA-なくて、～ ・V-てみます
		初級1	18	67	贈り物をもらったとき、お礼を感想を言うことができる	(・V-てみてください)
		初級2	8	33	イベント会場で、係員などに時間や場所などを質問して、その答えを理解することができる	・もうV-ました/まだV-て(いません) ・まだV-ます ・【疑問詞】+S(普通形)か、～
41	聞く					
	話す	入門	16	68	買い物をするとき、必要な量や数を伝えることができる。	・【数量】ずつ
42	聞く	初級2	14	63	国際交流協会などで、どんな外国人向けサービスがあるか、聞いて理解することができる	・Nのために、～
		初級2	18	76	自分の将来の夢や希望を、簡単に話すことができる	・V-(よ)うと思います/思っています ・V-るために、～ ・V-てあげます
	話す	初級2	15	65	自分が環境のために気をつけていることを話したり、ほかの人の話を聞いて理解したりすることができる	・V-たままです ・V-るのにいいです
43	聞く					
	話す	初級1	12	39	食べ物を見て、見た目から感じた印象を言うことができる	・ナA-/イA-そうです ・ナA-/イA-そうなN
		初級1	13	44	仕事の作業状況を聞かれたとき、簡単に答えることができる	・V-そうです
		初級2	2	06	その場にはいない人について、どんな人か、見た目や様子などを話すことができる	(・ナA-/イA-そうです ・ナA-/イA-そうなN)
44	聞く	初級2	¥11	47	衣料品店などで、色やサイズなどの希望を伝えて、買いたいものを購入することができる	・V-てみていいですか ・ナA-/イA-すぎます ・ナA-/イA-いの
		入門	6	23	ほかの人と食事をするとき、何を食べるか質問したり、質問に答えたりすることができる。	・Nにします
	話す	初級2	12	54	電気製品を買うとき、店の人に商品について質問したり、安くしてもらおう頼んだりすることができる	・V-やすい/V-にくいです ・N1とN2(と)、どちら/どっちが～か? (N1より)N2のほうが、～。
		初級2	14	62	美容院や理髪店で、どのような髪型にするか、希望を伝えることができる	・ナA-に/イA-くV
45	聞く					
	話す					
46	聞く					
	話す	初級2	1	02	職場などで、はじめてのあいさつをするとき、ややくわしい自己紹介をすることができる	・N1というN2 ・V-たばかりです ・V-ていました
47	聞く					
	話す	初級1	18	65	誕生日や結婚などのお祝いを言うことができる	S(普通形)そうです
48	聞く					
	話す					
49	聞く	初級2	13	56	ジムなどの公共施設の利用方法や規則などを聞いて、理解することができる	(・尊敬語)
	話す	初級2	3	12	電話で、飲食店の予約をすることができる	(・尊敬語)
50	聞く	初級2	6	25	駅や電車などのアナウンスから必要な情報を理解したり、わからないときに周りの人に質問したりすることができる	(・謙譲語)
		初級2	8	35	イベント会場で、案内や注意事項などのアナウンスを聞いて、だいたいの内容を理解することができる	(・謙譲語)
		初級2	11	50	ショッピングモールなどの店内放送を聞いて、だいたいの内容を理解することができる	(・謙譲語)
	話す					

☆